

ODOEJE NIWAKATE TESSALONICEENSITEDI

Aca nigotaga Tessalônica aninoa icoa enaanaga manitaga. Jigidiaagitedice niodagawadi romaanotedi. Paulo jigijaa odoejegi liigexegi Aneotedogoji ane yatematitedibece nibodicetedi anele aneetece Cristo, odaa jeeo lapo nigijo anonakato Goniotagodi. Icoa judeutedi ane nigeladimigipitigi Tessalônica eliodi modakapetege nibodicetedi anele, odaa eliodi moiatetibece Paulo ijaa Silas, codaa ijo moniwilotiniwace. Nigidiaagidi Paulo ja imonyaticogi Timóteo Tessalônica migo yaxawatiogi loiigi Cristo meo mepaanaga ili eliwagatakaneegegi. (Awiniteloco Atos 17.1-10).

Paulo yatemati nigica anodaagee nige dopitedijo Goniotagodi. Dogetetibigimece Aneotedogoji leegodi mele moiikee me niwinigijedipieledi nigeladimigipitigi Tessalônica, leegodi meliodi me dinemaatiwage, codaa moyiwaagadi nibodicetedi anele. Paulo eo monalagatacibige nigijo anee lewiga me igenaga nigijo maleegidiaagite miditaga. Odaa jigijaa niwinigijegi. Paulo yalagata meliodi me yemaa loiigi Cristo, odaa naga dagadiaagica libodigitigi, odaa ja iige Timóteo migo iwi migalee odioetece Jesus. Paulo aagaga diigaxinagatece nigica anejinaga me godewiga anepaga yocaganeege Aneotedogoji, codaa miditawece nigomaga monibeotege lanokegi Goniotagodi. Owidijedi

lotaga Paulo inokinoa niladeenegeco.

Paulo yecoaditibige Tessaloniceensitedi

¹ Ee Paulo, Silas, iniaa Timóteo, jiwakateenagatibigagaji nagadi godiwakate ane emegeee jidi. Jiwakateenagatibigagaji anakaami gonioxoadipi, ane iwaḡatitetiwaji Goniotagodi manitaga nigotaga Tessalônica, akaami ane ḡadexocitege Aneotedoḡoji Godiodi, iniaa Goniotagodi Jesus Cristo.

Jemaanaga Aneotedoḡoji Godiodi, codaa me Goniotagodi Jesus Cristo midioka limedi meletaḡadomitiwaji, codaa mowo mele ḡadaalegenali.

Paulo diniotagodetibigimece Aneotedoḡoji leeḡodi eliwaḡatakaneeḡeḡi, codaa anodaageeta lewiḡa Tessaloniceensitedi

² Idioka limedi me iniotagodeeḡatalo Aneotedoḡoji leeḡodi akaamitawecetiwaji, codaa jipokagatalotiwaji nigina me jotaganegenaga Aneotedoḡoji.

³ Nigina me jotaganegenaga idioka limedi me ḡodalagatibigagaji lodoe Aneotedoḡoji Godiodi. ḡodalagatibigagaji nigina mawii Aneotedoḡoji ane yemaa leeḡodi ḡatiwaḡatakaneeḡeḡi, codaa anodaagee meliodi maxawanieledi oko leeḡodi manemaanitiniwace, codaa me aatege niginoa ane dakaketaḡadomitiwaji leeḡodi manibeonitege lanokeḡi Goniotagodi Jesus Cristo.

⁴ Gonioxoadipi, jowooḡotaga me ḡademaanitetiwaji Aneotedoḡoji, codaa me ḡadiomaḡatitedicoace makaami nepilidi.

5 Jowoogotaḡa Aneotedoḡoji me ḡadiomagatitedicoace leegodi niḡijo naḡa jeloḡotaḡataḡawa ḡobodigi anele ane icogotigi miniwataga Aneotedoḡoji, ajeloḡotaḡatedaḡawa notaga ane ḡoneleegiwa lotaga, pida Aneotedoḡoji najigotedoḡowa loniciwaga niḡina me jeloḡotaḡataḡawa nibodicetedi anele, Aneotedoḡoji Liwigo ḡodiiḡaxitece anejaḡatigi ḡogegi, codaa iniaaḡini ikeetaḡawatiwaji niḡijoa ḡodotaga mewi. Akamaḡakaamitiwaji owoogoti anodaagejinaga me ḡodewiḡa niḡijo midiaagejonaga ḡadiwigotigitiwaji me ḡadaxawanegegi.

6 Odaa jaḡanowikitoḡowa anodaagejinaga me ḡodewiḡa, codaa jaḡaga iwitece anodaageeteda Goniotagodi malee yewiḡa digoina iigo. Niḡijo naḡabaategetiwaji ḡodatematiko, odaa Aneotedoḡoji Liwigo eo maniniitibecetiwaji, idaaḡida meliodi mawikodeetiwaji leegodi niḡijo anodakapetaḡagi.

7 Odaa niḡida anenitiwaji jaḡakaami niwinigi-jedipi iditawece niḡidi anoyiwaḡadi Goniotagodi ane liḡeladi niḡotedi Macedônia aniaa Grécia.

8 Igaataga aḡidioka adeegiticogitiwaji lotaga Goniotagodi niḡotedi Macedônia aniaa Grécia. Pida jaḡadeegitedicogi inoatawece nipodaḡa, codaa joḡodibodicetibige anodaagenitatiwaji meliodi manakatonni Goniotagodi. Joaniḡidaa leegodi me daḡadiaa leeditibige daḡa jeloḡotaḡatibece anodaagee ḡatiwaḡatakanegegi.

9 Igaataga iditawece odibodicetibige mele mabaatogogitiwaji, codaa modi niḡikanitiwaji maḡaatalo niḡinoa niwicidi, odaa jaḡabaatema

Aneotedoꝑoji ane yewiꝑa, codaa anepeꝑewi.

¹⁰ Niꝑidi oko eledi odibodicetibige manibeoonitibigege lanokegi Jesus, Lionigi Aneotedoꝑoji, Niꝑiꝑoa Aneotedoꝑoji aneote me yewiꝑatace. Jiꝑiꝑaaꝑiꝑoa nigicota me dopitediꝑo icoꝑotedibigimece ditibigimedi, odaa noꝑatedice lélaꝑatedoꝑodomi Aneotedoꝑoji leeꝑodi ꝑobeyaceꝑeco niꝑica noko nige iwi anigote codaa me iloikatidi eledi oko leeꝑodi libeyaceꝑeco.

2

Icoa libaketedi Paulo digoida Tessalônica

¹ Inioxoadiꝑi. Akamaꝑakaamitiwaji owooꝑoti niꝑiꝑo me idaliiꝑataꝑawa, leeꝑodi me iwaꝑati ane jeloꝑotaꝑataꝑawatiwaji, odaa aꝑoko abaageꝑeꝑiꝑi me idaliiꝑataꝑawa.

² Codaa owooꝑotitiwaji moyametibigoꝑoji, codaa metiꝑodiweenigetice niꝑeladimigipitigi nigotaꝑa Filipos maleediꝑicatibige daꝑa idaliiꝑataꝑawa. Eliodi oko, oko nakapetegi, piꝑa Aneotedoꝑoji eote mabo ꝑodaalegena me jeloꝑotaꝑataꝑawa ꝑobodicetedi anele ane icoꝑotibigimece miniwataꝑa.

³ Niꝑiꝑo naga ꝑadiladeeneꝑeꝑitiwaji mabaatege ꝑodatematiko, aꝑica daꝑa joleeꝑatibige me ꝑadinaaleneꝑeꝑitiwaji, oteꝑexaaꝑaꝑa joleeꝑatibige me jaꝑa mabataatiwaji, oteꝑexaaꝑaꝑa joleeꝑatibige mawiite ꝑadakataꝑa ane beyagi.

⁴ Piꝑa idioka limedi me jeloꝑotaꝑa Aneotedoꝑoji ane yemaꝑa, me joꝑaꝑanaꝑatalo, Niꝑiꝑoa ane naditediwe ꝑodaalegenali. Ajoleeꝑatibige

me jogaŋaŋatiogi ɣoneleegiwadi niŋijo me jeloŋotaŋatedibece ɣobodicetedi anele, leeŋodi Aneotedoŋoji ɣodiomaŋaditedice codaa jeŋepaa najigotedoŋowa niŋinoa ɣobodicetedi anele.

⁵ Codaa aaŋaga iŋenaŋa mowoŋotitiwaji niŋijo naŋa ejoŋotaŋawatiwaji me jatematitedaŋawa ɣobodicetedi anele, ajoleeŋatibige daŋa ɣadameneŋegitiwaji, oteŋexaaŋaga joleeŋatibige me ɣadinaaleneŋegitiwaji me inigaanyaŋatece ɣaninyeelo. Codaa Aneotedoŋoji iniwa me nakataŋanaŋa nadi aneŋinaŋa.

⁶ Oteŋexaaŋaga joleeŋatibige deŋetiŋodiweniŋide niŋina oko, oteŋexaaŋaga akaamitatiwaji, domiŋetaŋa eledi oko.

⁷ Niŋida moko ida ɣonaŋatetigi leeŋodi moko liiŋexedi Cristo. Pida ajemaanaŋa me jibakenaŋa ɣonaŋatetigi daŋa ɣadiiŋeneŋegitiwaji manajicitoŋowa niŋinoa ane jopoŋatibige me ɣodewiŋa. Pida aniniŋataŋawatiwaji liciagi naŋana eniŋodo anigotioŋi lionigipi me dowediteloco, jikeenaŋataŋawatiwaji me ɣadiwikodeneŋegi.

⁸ Niŋida moko eliodi me ɣademaaneŋegitiwaji. Joaniŋidaa leeŋodi aŋinoka jemaanaŋa me jatematiŋatedaŋawatiwaji nibodicetedi anele ane icoŋotibigimece miniwataga Aneotedoŋoji, pida jaŋaga ɣodigo codaa me ɣodeleotaŋadomi me ɣadaxawaneŋegi.

⁹ Inioxoadipi. Ejimaleeŋanalakitibige meliodi me jibaaga, codaa me idinoniciwagaŋa me jibaaga noko, codaa menoale jaŋatibige me jakataŋa ane jopoŋatibige me ɣodewiŋa,

jaogatibige me daga godedianegegitece ane jopoogatibige, niŋijo maleegidiaagejonaga makaamitaŋatiwaji me jatematiŋatedaŋadomi nibodicetedi anele.

¹⁰ Akaami nakataganaditiwaji, codaa me Aneotedoŋoji eledi nakataganaga anodaagejinaga me godewiga me godegenaga, aŋica gobatiigi, odaa aŋica ane yakadi me dilaagetetogowa niŋijo maleegidiaagejonaga makaamitaŋatiwaji ane iwaŋati Goniotagodi.

¹¹⁻¹² Owoogoti me joenagatibigaŋajitiwaji oninotecibeci micataŋa niŋina eniodi anigota me yoetibigo niŋina lionigi. Codaa idioka limedi me gaɗajacagategitiwaji, codaa me gaɗoniciwaŋategegi, codaa me jiladeenaga oninotecibeci jaogatibige me yocanege Aneotedoŋoji anodaagee me yewiga. Igaataŋa Aneotedoŋoji eniditedaŋawatiwaji me gaɗewikitema nige limedi ninioxigi, codaa eote mawanitege me gaɗiwenigideni.

¹³ Digawini eledi ane leegodi midioka limedi me iniotagodeegatalo Aneotedoŋoji. Iniotagodeegatalo leegodi niŋijo naŋajipaatalo Aneotedoŋoji lotaga ane jeloŋotagatedaŋawa, akaamitawecetiwaji aŋabaatege niŋijoa notaga micataŋa daga lotaga goneleegiwa, pida abaatege mewi me notaga ane icogotedibigimece miniwataŋa Aneotedoŋoji. Odaa niŋidiwa notaga ja iigi anodaagenitatiwaji me gaɗewiki, akaamitawece ane iwaŋati Goniotagodi.

¹⁴ Inioxoadipi. Ane lawikodigi loiigi Aneotedoŋoji digoida Judéia ane nepilidi Jesus Cristo, akaamitiwaji inaa aagaŋa gaɗawikodico.

Owo mawikodee niḡina akamaḡa ḡadoiigi, liciagi lawikodigi niḡijo anoyiwaḡadi Goniotagodi digoida Judéia me nawikodeeḡa leeḡodi eletidi judeutedi.

¹⁵ Niḡidiwa judeutedi jeḡepaa oyelodi Goniotagodi Jesus, codaa eledi onigodi Aneotedoḡoji liotaka niḡijo jotigide anoyelogoḡoditedibece lowooko. Codaa moko eledi etiḡodiatetibece. Niḡidiwa judeutedi owotibige Aneotedoḡoji me yelatetema, codaa odakapetege inatawece oko.

¹⁶ Niḡidiwa judeutedi idioka limedi modoletibige moyolitoḡogi me jeloḡotagatiogi nibodicetedi anele eledi oko ane daḡa judeutedi meote Aneotedoḡoji lewiḡa. Odaa niḡida anee jeḡepaanaga inoa libeyaceḡeco. Aneotedoḡoji ja nilaḡaditedibigege libeyaceḡeco, aḡalee leegi odaa icota me daḡadiaa ika me nibataaḡa. Ja niḡepegi noko me iloikatidi.

Paulo domaḡa doletacibige me dalita nigotaḡa Tessałónica

¹⁷ Gonioxoadipi. Niḡijo naḡa jawalacaḡaticoace niḡijoa nokododawaanaga, catiwedi ḡodowoogo baadaḡa jawalacaḡatiwage, pida moko oko baḡa jawalacaḡatiwage. Odaa eliodi me ḡadiateḡegitiwaji, codaa idioka limedi me joleeḡatibige ḡonimaweneḡegi me idaliiḡatacaḡawatiwaji.

¹⁸ Jiḡijo me ḡodowoogo me idaliiḡataḡawa. Ee Paulo, elioditibece me domaḡa jema me idalitaḡawatiwaji, pida Satanás idioka limedi me idibeyacaḡaditibece.

19 Eliodi me jemaanaḡa me ḡadateḡḡitiwaji, leḡodi me inibeonaḡateḡe me ḡadikeeneḡḡitalo Aneotedoḡoji niḡica noko nige dopitedijo Goniotaḡodi, oḡaa eliodi me ḡodinitibece akaami leḡoditiwaji niḡica noko lodoe Goniotaḡodi Jesus Cristo. Oḡaa ja jibaḡateḡe ḡonaḡajegi miniwataḡa Goniotaḡodi ane liciagi noḡeedi niḡina nalokodeḡḡaḡo baanaḡa dinigaanye me dinibaleece, oḡaa joḡoyajigo noḡeedi.

20 Oḡaa ewi meliodi me idinanenaḡatibece coḡaa me ḡodinitibece leḡodi akaamitiwaji.

3

1-2 Niḡijo naḡa ḡaḡadiaa jakataḡa miniga makaamitaḡatiwaji, aḡalee jiboḡateḡe me ḡiḡicata ḡobodigitibigaḡajitiwaji. Oḡaa ja ḡodowoogo mokokotece me ḡodeyaḡatini manitaḡa nigotaḡa Atenas, oḡaa ja jimonyaḡataḡawa ḡonioxa Timóteo. Iḡataḡa Timóteo ḡodaxawatece Aneotedoḡoji libakedi digoina anejonaga me jeloḡotaḡatedibece ḡobodicededi anele aneetece Cristo. Jimonyaḡataḡawatiwaji migo me ḡadoniciwaḡati coḡaa me ḡadaxawani mepaanaḡa anakatoni Goniotaḡodi,

3 amaleeḡaḡa aḡica ane dinalalacetema eliwaḡatakaneeḡi leḡodi lawikodico. Iḡataḡa akamaḡakaamitiwaji owooḡoti Aneotedoḡoji mepaa ika me jawikodeeḡa digoina iiḡo.

4 Niḡijo maleeḡidiaaḡejonaga makaamitaḡatiwaji, eliodi me jaḡatibiga ḡabodigi micota metiḡadiatenitibecitiwaji.

Odaa owoogotitiwaji micota nigida niciagi anejinatibigagawa.

⁵ Joanigidaa leegodi naga jakadi me leeditibige me jimonyatagawatiwaji Timóteo jaotibige me jowoogodi migaleeganakatoni Goniotagodi, leegodi agalee jibotege me dagadiaagica gobodigitibigagajitiwaji. Yaaditibigagajitiwaji daantigica Satanás me dineetagawa, oditaga jigikanitiwaji me iwitece Goniotagodi, idoiigatibige nigijo gobakedi ane jaoga digoida makaamitagatiwaji daatigicata aneletema.

⁶ Pida natigide Timóteo negeno me icogotigi makaamitagatiwaji, ica mele gobodigitibigagajitiwaji ane nadeegitogowa, natematitogowa monaleegidaageni me iwaagati Goniotagodi, codaa midioka limedi madinemaanitiwaji. Natematitogowa midioka limedi mele me gadalakitibigooji, codaa meliodi memaani magaga godategegi, digo anejinaga me godipegegedi me gadategegitacetiwaji.

⁷ Inioxoadipi. Joanigidaa leegodi naga godoniciwaditace leegodi maleegidaageni me iwaगतitetiwaji Goniotagodi, idaağida me jakapagatege niginoa ane dakapetogodomi codaa me godawikodico. Idioka limedi me godoniciwadi nigina me jowoogotaga maleeganakatoni Goniotagodi.

⁸ Codaa godinitibece me jibaağatema Goniotagodi nigina matitetiniwace, codaa nigina me digikanitiwaji me iwağati Goniotagodi.

⁹ Eliodi me iniotagodeegatalo Aneotedogoji akaamitiwaji leegodi, codaa iniotagodeegatalo

Aneotedoꝑoji leegodi meote me ɣodinitibece lodoe, akamaɣakaamitiwaji leegodi.

¹⁰ Enoale, codaa me noko, eliodi me jipokaɣatalo Aneotedoꝑoji man-itawece ɣodaalegena me jakataga me ɣadategegitacetiwaji, amaleegaga jakataga me jiiɣaxinaɣataɣadicitiwaji niɣinoa niiɣaxinaɣanegeco anoyalagata ɣotiwagatakanegegi analee dogowoogotiteda, codaa amaleegaga ɣadaxawanegegi mepaanaga iwagatitetiwaji Goniotagodi.

¹¹ Eliodi me jemaanaga miniaaɣiniwa Aneotedoꝑoji Godiodi, codaa me Goniotagodi Jesus Cristo meote me jakataga me idaliiɣataɣawatiwaji.

¹² Jemaanaga Goniotagodi meote midioka limedi mepaanaga adinemaanitiwaji, codaa memaani inatawece oko, liciagi aniniɣataɣawa me ɣademaanegegitiwaji.

¹³ Joanigidaa Goniotagodi Jesus meote ɣadoniciwaga midioka limedi me ɣadewikitema iniokiniwateda Aneotedoꝑoji, me digicata ɣabatiigi lodoe Aneotedoꝑoji Godiodi, niɣica noko nige dopitedijo Goniotagodi Jesus lixigaɣawepodi ijotawece niɣijo ane nepilidi, ane iomaɣaditedicoace mepoka nepiliditeda.

4

Ica anodaagejinaga me ɣodewiga aneo Aneotedoꝑoji me ninitedibece

¹ Gonioxoadipi. Niɣina natigide
jidikonagatibigaɣaji owidije liwai

godotaḡanaḡaxi. Ja jiiḡaxinaḡataḡadicitiwaji ane leeditibige me eni me ḡadewiki aneo me ninitedibece Aneotedoḡoji, analeeḡeni niḡina natigide. Pida jibakenaḡa naḡatetigi Liboonḡadi Goniotagodi Jesus me jipokaḡataḡawatiwaji codaa me ḡadiladeeneḡegi mepaanaga adinoniciwaḡatitiwaji me ḡadewikitema ane yemaa Aneotedoḡoji.

² Iḡaataḡa owoḡoti niḡijoa niḡaxinaḡaneḡeco ane jajicaḡatedaḡawatiwaji, niḡijo me jibakenaḡa ḡonaḡatetigi ane najigotedoḡowa Goniotagodi Jesus.

³ Niḡijoa niḡaxinaḡaneḡeco oiike Aneotedoḡoji ane yemaa me awiitetiwaji. Yemaa matamitege inoatawece ane beyagi, codaa me daḡa ḡadoomatewatiwaji ane daḡa ḡadodawa.

⁴ Aneotedoḡojieledi yemaa moninicebeci yowoḡodi me dowediteloco lodawa anodaḡee niḡina oko ane yemaa me yewiḡatema iniokiniwateda Aneotedoḡoji, codaa midioka limedi me deemitetibige lodawa.

⁵ Aḡele daḡa yametibigo lodawa deḡeo liciagi niḡina oko ane doḡoyowoḡoditeda Aneotedoḡoji, anepaga inoka odoletibige mowo niḡica anepoka eletema.

⁶ Aneotedoḡoji ayemaa diḡica aneo ane beyagitema nioxoa oditaḡa ibeyacaḡadi ladoneḡegi. Iḡaataḡa jiiḡijo mejinaḡataḡawatiwaji codaa me ḡadiladeeneḡegitece Goniotagodi me iloikatidi inatawece oko ane ibeyacaḡadi ladoneḡegi nioxoa.

⁷ Iḡaataḡa Aneotedoḡoji aḡeniditedoḡowa daḡa ḡadoomatewa ane daḡa ḡadodawa, pida

eniditedogowa me jatamağajogotege inoatawece ane beyagi, codaa yemaa miniokiniwateda me godewigatema.

⁸ Nigica oko ane dağa niwoditema godiigaxinaganegeco, odaa ağoneleegiwa ane dogodibatege, pida Aneotedogoji ane dogodibatege, Niğjjoa ane najigotedogowa Liwigo ane yapidi.

⁹ Ağalee leeditibige dağa jidikonağatibigağaji me gadiigaxinegegi me leeditibige memaani ganioxoadipi, leeğodi Aneotedogoji ja iigaxitedağadicitiwaji me leeditibige madine-maanitiwage.

¹⁰ Ewi nigikeeni memaani iditawece ganioxoadipi ane liğeladi nipodigi Macedônia. Pida jipokağatağawatiwaji moleetibige mepaanaga dağaxa memaani niğidi ganioxoadipi.

¹¹ Jipokagağawatiwaji midioka limedi moleetibige me gadilakiitege okanicodaağica oko, codaa jinağawatitaeledi oko lewiğa, codaa abaatiwaji makati anopootibige me gadewiki, odaa iwitece ijoatawece niğjjoa baanaga gadiladeenegegitecetiwaji.

¹² Nige iwitece niğjjoa ane gadiladeenegegitecetiwaji, odaa niğina oko ane dogoyiwağaditeda Goniotagodi joğodeemitetibigağaji, codaa ağica anawaletigi liwa niğina midi anopootibige.

Lanokegi Goniotagodi nige dopitedijo

¹³ Ganioxoadipi. Jemaanaga mowoogoti anewi anodaagee niğjjo anoyiwağadi Goniotagodi baanaga nigo, amaleeğaga ağakaamitiwaji

agecaḡalodipi anee niḡina oko ane doḡonibeotege me newiḡatace. (Iḡaataḡa niḡida moko anejiwaḡataḡa Goniotaḡodi niḡina naḡa ḡodeleo liciagi niḡina me jiotaḡa.)

14 Niḡida moko ejiwaḡataḡa Jesus me yeleo, oḡaa niḡidiaaḡidi ja yewiḡatace. Joaniḡidaa leeḡodi mejiwaḡataḡa Aneotedoḡoji meote me lixiḡaḡawepodi nige dopitacedijo Jesus niḡijo anoyiwaḡadi Goniotaḡodi baanaḡa nigo.

15 Niḡinoa ane jelotaḡa liḡaxinaḡaneḡeco Goniotaḡodi aneetece niḡijo anoyiwaḡadi Goniotaḡodi baanaḡa nigo. Niḡida moko anepaḡalee ḡodewiḡa niḡica noko nige dopitedijo Goniotaḡodi, niḡida moko aḡoko odoeḡedipi me jakapaḡatege Goniotaḡodi ajiḡanoonaḡatece odoe niḡijo anoyiwaḡadi Goniotaḡodi baanaḡa nigo.

16 Iḡaataḡa niḡica noko Goniotaḡodi diiḡenatakate ica napaawaḡa ane iḡedi, niḡica ane diiḡenataka me dapaawe niaanjo Goniotaḡodi ane daḡaxa me ḡoneḡegi, oḡaa aca ḡoloneeta ane dodenaḡa icoḡoticogi layaageḡegi miniwataḡa Aneotedoḡoji. Oḡaa Goniotaḡodi ja dinikatedini icoḡotediḡimece ditibiḡimedi. Oḡaa ja newikatedinediniwace niḡijo anoyiwaḡadi Cristo baanaḡa nigo.

17 Oḡaa niḡidiaaḡidi niḡida moko analee ḡodewiḡa ja jawaḡatege niḡijo aneniwaḡatakanaga baanaḡa nigo oḡaa ja newiḡatace midiwa loolatedi. Oḡaa okotawece jakapaḡatege Goniotaḡodi diḡoida ditibiḡimedi. Oḡaa idiokaanaḡa limedi me idejonaḡa miniwataḡa Goniotaḡodi.

18 Enice atikanitalo niḡinoa notaḡa anajipaatalotiwaji madinaxawani amaleeḡaḡa idioka limedi me ḡadoniciwatitiwaji.

5

Leeditibige me idinowetaḡatege lanokegi Goniotaḡodi

¹ Inioxadipi. Aḡalee leeditibige daḡa jidikotibigaḡaji daḡa idalaḡata anodaagee niḡicoa nokododi nigicota me dopitedijo Goniotaḡodi.

² Akamaḡakaami iḡenaḡa mowoḡotitiwaji me diḡica ane yowoḡodi niḡica noko nige dopitedijo Goniotaḡodi, micataḡa niḡina me diḡica ane yowoḡodi niḡica noko micotio oliceḡegi aninoka doliceḡigi enoale.

³ Niḡodi niḡina oko, “Aḡica ane ḡodigeḡaḡaleḡe, daxixe, aḡicaantokaḡini ane idoiḡatibige.” Pida codidigida, nigenoteloco ane yaḡadi. Aḡica ini ane yakadi me iwoko nige limedi Aneotedoḡoji me iloikatidi oko ane doḡoyiwaḡaditeda, macataḡa naḡana iwaalo naḡa niḡegi me dinigaje odaa aiwoko niḡida lawikodigi.

⁴ Pida, inioxadipi, niḡida makaamitiwaji aḡideoni nexocaḡa, codaa niḡica noko nige dopitedijo Goniotaḡodi aḡadawelaḡatitiwaji, micataḡa oliceḡegi anenotio me deḡejinaḡatibige.

⁵ Akaamitawecetiwaji ida anenitege nilokena Aneotedoḡoji, codaa jibaḡa mani lokena. Niḡida moko aḡica anejinaḡatege enoale, oteḡexaḡaḡa nexocaḡa.

⁶ Odaa ayakadi doḡoko abaciḡegipi micataḡa daḡa jiotaḡa malee ḡodewiḡatema Goniotaḡodi,

anee niḡina oko ane doḡoyiwaḡaditeda Goniotagodi ane doḡoyewiḡatema. Pida leeditibige moko niḡina oko ane niwoditibigiwaji, codaa ele me idinajacaḡataḡa anejinaḡa me ḡodewiḡatema.

⁷ Iḡaataḡa niḡina ane diote, diotetigi enoale, codaa niḡina ane yemáḡa, yemáḡatigi enoale.

⁸ Pida niḡida moko biḡida anejinaḡatege noko, odaa leeditibige me idinajacaḡataḡa. Niḡida moko nigidioka limedi me jinakatonaga Goniotagodi, codaa me jemaanaga okanicodaagica oko, odaa idinowetaḡatema ḡodaxakawa, macataḡa aca oecaḡaxi elipogo iodaḡawa ane yolitege ninyaagi niḡina laxakawa naga domeḡeo anigota. Codaa nige inibeonaḡatege me dopitedijo Goniotagodi, ja idowetaḡateloce ḡodacilo me daḡa jowooga ane beyagi, micataḡa ica iodaḡawa lamakaladi ḡapileceḡe ane dowediteloce lacilo me diḡica ninyaagi.

⁹ Iḡaataḡa Aneotedoḡoji aḡodiomaḡaditedice daḡa ḡodiloikatidi leeḡodi niḡinoa ḡobeyaceḡeco, pida ḡodiomaḡaditedice me najigotedoḡowa gela ḡodewiḡa ane yemaa me najigotedoḡowa. Jakataḡatace me ḡodewiḡa leeḡodi niḡijo loenatagitedoḡodomi Goniotagodi Jesus Cristo.

¹⁰ Iḡaataḡa Cristo yeletotedoḡodomi eotedibige me jakataḡa me ḡodewiḡa digoida miniwataḡa, icaagica nige naga ḡodeleo, domigalee ḡodewiḡa nige dopitedijo Goniotagodi, pida idioka limedi me idejonaga miniwataḡa.

¹¹ Enice oletibige midioka limedi moniciwaḡatieledi ḡanioxa, codaa axawani amaleeḡaga ili ḡatiwaḡatakaneeḡitiwaji, niḡijo anenitiwaji

jotigide.

Niladeenaḡaneḡeco

¹² Gonioxoadipi. Jipokaḡataḡawatiwaji me eemiteetibige niḡidi anele modibatagadomi, niḡidiwa ḡoneleegiwadi liomaḡataka Goniotagodi me ḡadaciloditiwaji, codaa metiḡadiiḡaxinitece anodaageni me ḡadewiki.

¹³ Leeditibige meliodi me eemiteetibige niḡidiwa ḡoneleegiwadi, codaa memaani, leeḡodi niḡida libakedi. Codaa oleetibige me ḡadilakiitiwagetiwaji.

¹⁴ Gonioxoadipi. Digawini ane jiladeenaḡataḡadici: Iigeni niḡina oko nigojigipi me nibaḡa, oniciwaḡati niḡidi oko ane daḡadiaa oilidaḡadi modioḡece Goniotagodi, axawani niḡidi oko ane diḡica loniciwaḡa modinajacaḡaditema lakataḡa ane beyagi, codaa adinatiitiogi iditawece niḡidi oko.

¹⁵ Adinowetitiwaji adiḡica ane doojete niḡina mowo ane beyagitema. Pida beḡele midioka limedi moleetibige inokina aneletema inatawece oko.

¹⁶ Oleetibige midioka limedi maniniitibeceti-waji.

¹⁷ Idioka limedi moleetibige motaḡaneḡeni Aneotedoḡoji.

¹⁸ Oleetibige midioka limedi me anio-tagodeetalotiwaji Aneotedoḡoji, aibeyacaḡadi niḡica aneni, domigele, oḡoa, domige ida ane dakaketaḡadomi. Jiḡidaa ane yemaa Aneotedoḡoji mejinaḡa, leeḡodi me ḡodexogoteḡe Jesus Cristo.

19 Jinaḡa domaḡa abeyacaḡati libakedi Aneotedoḡoji Liwigo ane yemaa meo ḡadiwigotigitiwaji.

20 Codaa jinagakaamitiwaji niḡina ane diḡica mowote lotaḡa niḡina anoyeloḡoditedibece lowooko Goniotagodi.

21 Pida awinitece inoatawece notaḡa amaleeḡaḡa owoḡoti nigewi niḡinoa notaḡa anoyalagatalo, odaa abaateḡe inokina anele.

22 Codaa oxaxinitiwaji inoatawece niḡinoa ane yakadi modi me beyaḡi mawii niḡina eledi oko.

23 Aneotedoḡoji eote mele ḡodaaleḡenali. Odaa Iniaaḡiniwa jipokotalo me ḡadatamaḡateeniteteḡe inoatawece ane beyaḡi, me ḡadewikitema. Codaa jemaa me doweditedeloco idatawece ḡadewiḡa: Gadiwigo, ḡadolaadi, codaa me niḡinoa ane eemiteetece, me diḡica ane yakadi me dinanimagataḡawa nige dopitediḡo Goniotagodi Jesus Cristo.

24 Aneotedoḡoji niḡiḡoa aneniditedaḡawa me ḡadewikitema eote niḡiḡo ane ligegi, codaa doweditedaḡalocotiwaji.

25 Gonioxoadipi. Ipokitogoloco nigotaḡanegeni Aneotedoḡoji maḡaḡa ḡodaxawa.

26 Niḡina madinicenitiwaji, adiniceni diḡo an-odaagee me dinice niḡina dinoiḡiḡewepodi.

27 Jibake naḡatetigi Liboonagadi Goniotagodi me jiiḡetaḡawa malomeḡenitema iditawece ḡonioxoadipi naḡadi notagaḡaxi ane jiwakateetibigaḡajitiwaji.

28 Jemaanaḡa Goniotagodi Jesus Cristo midioka limedi meletedaḡadomitiwaji. Odaa jiiḡidaagee

(Amém).

Gela Liwai Lotaganaḡaxi Aneotedoḡoji New Testament in Kadiwéu (BR:kbc:Kadiwéu)

copyright © 2012 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Kadiwéu

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2012, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Kadiwéu

© 2012, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-27

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files
dated 29 Jan 2022
7128a549-e957-5460-8c56-0f5281edf264